



広報

なかぐすく

中城村マスコットキャラクター



Nakagusuku

5月2日
2013

No.193

ホームページ <http://www.vill.nakagusuku.okinawa.jp>



第1回中城南小学校入学式 (4月9日、中城南小学校体育館)

◆今月の主な内容

- 新教育長就任…………… P2
- 吉の浦保育所園庭開放について…………… P3
- 公会計…………… P4
- ヘルプロ通信…………… P5
- むらの話題…………… P6～7
- 6月カレンダー…………… P8
- 案内お知らせ…………… P9～11
- 南上原「歩車分離式信号機」…………… P12

朝市の開催お知らせ

日時：5月26日(日)9時～12時
 場所：吉の浦会館駐車場
 ぜひご来場ください(^o^)
 ・出展者も募集しています。



桃原廣一さんから渡嘉敷ひとみさんへ 行政相談員バトタッチ!!

行政相談員が桃原廣一さんから渡嘉敷ひとみさんへ引き継がれ4月12日、渡嘉敷ひとみさん行政相談員の委嘱状が交付されました。桃原さんへ行政相談員を30年間務めた功績が称えられ総務大臣より感謝状が贈られました。

【お問い合わせ】
08956788
(ふれあい相談所)
行政相談強化週間
6月10日～14日



この度、任期満了により行政相談員の職を退任致します。

顧みれば30年間にわたり、微力ながら私は村民の皆様から恵まれ、努力を重ねてまいりました。この間、皆様

方には、あたたかい御支援と御協力を賜り、職務を全うすることができましたことを、ここに謹んで厚く御礼申し上げます。

今後は、一村民として中城村発展のためにいささかなりとも尽力致したいと存じておりますので、倍旧の御交誼のほど、お願い申し上げます。

皆様方の御健勝と御多幸を心からお祈り申し上げます。

教育長に呉屋之雄氏が就任

村議会3月定例会で議会の同意を得て、4月1日付けで呉屋之雄氏、比嘉和枝氏の2名が教育委員に任命されました。

4月1日、臨時教育委員会議会で呉屋之雄氏が教育長に選任され、また、教育委員長には、井口善博氏が再任しました。

呉屋之雄教育長あいさつ

4月1日付けで教育長を拝命いたしました。学校教育と生涯学習の分野にこれまで学校や教育行政で培った経験を活かして中城村の将来を担う子ども達の夢や希望の実現のため鋭意努める覚悟でございます。

皆様方のご指導ご鞭撻の程よろしくお願い致します。



教育長
呉屋 之雄



教育委員長
井口 善博氏



教育委員
比嘉 和枝氏

新採用職員紹介

4月1日付けで、7名の職員の採用がありました。

健康保険課に採用されました平澤由里と申します。乳幼児健診や集団健診などで、住民の皆様と接する機会が多々あると思っております。保健師として、住民の皆様のお役にたてるよう一生懸命がんばりますので、よろしくお願ひいたします。



平澤 由里
(健康保険課)

吉の浦保育所勤務となりました多和田綾と申します。子ども達から多くのことを学びながら共に笑顔で過ごしていきたいと思っております。よろしくお願ひいたします。



多和田 綾
(吉の浦保育所)

新採用職員の安里祐理香と申します。中城の元気がいっぱいな子ども達と共に、日々新しい事に挑戦し、成長していけたらいいなと思っております。子ども達に夢があたえられるような素敵な保育士を目指して頑張ります。



安里 祐理香
(吉の浦保育所)

新採用職員の吉本裕貴です。中城村の持つ可能性を存分に引き出せるよう村民の皆様と、役場の先輩方と一緒に励んでまいります。よろしくお願ひいたします。



吉本 裕貴
(税務課)

新採用職員の宇地原梢です。まだまだ未熟ではありますが、村民の皆様のために地域に尽くし精一杯頑張っていきますのでよろしくお願ひいたします。



宇地原 梢
(総務課)

新採用の伊佐和洋です。様々な業務に関わりながら、これからの地域の発展に大きく貢献できるように頑張ります。宜しくお願ひいたします。



伊佐 和洋
(都市建設課)

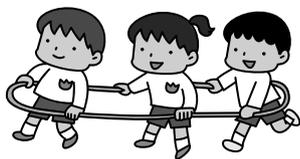
新規採用の上原温子です。村民の皆様のために、また、住みよい街づくりに貢献できるように頑張っていきたいと思っております。よろしくお願ひいたします。



上原 温子
(企画課)

吉の浦保育所・園庭にあそびにきませんか!!

＝ 地域の皆さまの交流の場として園庭を開放します ＝
園庭開放は 5 月より実施しています。



大きなスベリ台もあります。
砂場あそびも楽しいよ!!
みんなと楽しく遊みましょう。

一人で悩まないで話してみませんか

育児の悩みなどを話せるようなお友だちがいたらいいなあ～!



- 利用時間
毎週(火曜日・水曜日) 午前9時30分～11時まで ※給食はありません
- 利用者は前日の午前中までに連絡下さい。(通常保育の中で受け入れです。)
- 利用定員は、おおむね一日5組程度です。

【お問い合わせ】 中城村吉の浦保育所 ☎988-0002

相続等によって農地の権利を所得したときは、「農業委員会への届出」が必要です!

●概要

平成21年12月15日以降、相続等により農地の権利を所得した者は、農業委員会にその旨を届出することが必要となります。農業委員会は届出の受理後に適正利用が図られるようにあっせんなどを行い、耕作放棄地の発生を防止します。

例えば、相続した方が地元を離れていて、自分では手入れができない場合に農地の管理についてのご相談や地元で借り手を探すなどのお手伝いをします。

届出をしなかったり、虚偽の届出をした者は、10万円以下の過料に処せられます。

●提出書類

- ①農地法第3条の3第1項の規定による届出書(農地の相続等の届出書)様式は村役場のホームページもしくは農業委員会事務局の窓口にあります。
- ②相続登記済みの登記簿謄本など、相続したことの確認ができる書面

●提出期限

被相続人が死亡したことを知った時点から10ヶ月以内
(相続登記をしてから10ヶ月以内ではないので注意)

●提出者

相続(遺産分割、包括遺贈及び相続人に対する特定遺贈を含む)、法人の合併・分割、時効等により権利を取得した人

●提出先

相続した農地のある市町村の農業委員会

●注意

この届出は農業委員会に権利取得の内容等を知らせるものであり、権利取得の効力を発生させたり、保全したりするものではありません。また、所有権移転登記に代わるものではありませんので、登記は別途必要です。

【お問い合わせ】 村農業委員会事務局 ☎895-2131(内線331)

新地方公会計制度
平成23年度中城村財務4表「貸借対照表」について



(1) 貸借対照表(バランスシート)

年度末(平成24年3月31日)に保有する①資産、②負債、③純資産を表示したものです。

- ①資産: 預金、土地、建物、車輛、貸付金や基金など、村が保有している全ての財産のことです。また、事業用資産とは、公共サービスに供されている資産で、例えば学校、保育所などがあり、インフラ資産とは、道路・公園などの社会基盤となる資産をいいます。
- ②負債: 村債(公債)などの債務のほか、現在勤務している職員に対する将来の退職金など、将来の負担になるものです。
- ③純資産: 過去の世代や国・県が負担した将来返済しなくてよい財産のことです。(算式では資産－負債＝純資産となります。)

(単位: 千円)

資産の部	普通会計			単体会計			連結会計		
	普通会計	単体会計	連結会計	普通会計	単体会計	連結会計	普通会計	単体会計	連結会計
1. 金融資産	1,703,337	2,667,304	3,124,913	1. 流動負債	474,563	562,843	662,298		
(1) 資金	109,141	743,571	825,992	(1) 地方債(短期)	429,501	489,831	574,024		
(2) 未収金	193,066	311,932	325,121	(2) 賞与引当金	45,062	47,097	60,376		
(3) 貸付金	0	0	678	(3) その他	0	25,916	27,898		
(4) その他債権	0	0	0	2. 非流動負債	6,134,934	8,242,516	9,066,400		
(5) 貸倒引当金	-3,538	-9,852	-15,556	(1) 地方債	5,377,319	7,473,901	7,903,822		
(6) 有価証券	14,996	14,996	15,001	(2) 退職給付引当金	757,615	757,615	1,145,995		
(7) 出資金	23,584	23,584	23,584	(3) その他	0	11,000	16,583		
(8) 基金・積立金	1,275,244	1,492,229	1,859,249	負債合計	6,609,497	8,805,359	9,728,697		
(9) その他の投資	90,844	90,844	90,844	純資産の部					
2. 非金融資産	25,108,810	30,758,501	32,678,031	純資産合計	20,202,650	24,620,445	26,074,247		
(1) 事業用資産	6,573,755	6,602,105	6,755,294	負債及び純資産合計					
(2) インフラ資産	18,535,055	24,156,396	25,922,737	負債及び純資産合計	26,812,147	33,425,805	35,802,944		
資産合計	26,812,147	33,425,805	35,802,944						

用語・解説

- ◇金融資産: 現金、預金及び現金化することが可能な資産を金融資産として計上します。
- ◇資金: 年度末に保有している現金及び預金の残高で、決算書の歳入歳出差引額と一致します。
- ◇未収金: 税や使用料などの未収金。
- ◇貸倒引当金: 未収金のうち、今後回収できないと見込まれる額(減少という意味で、負数表示)。
- ◇有価証券: 地方公共団体が保有している債権等、政策目的以外の目的をもって保有する有価証券。
- ◇出資金: 地方公共団体が政策目的をもって保有するもの。
- ◇基金・積立金: 財政調整基金、減債基金、庁舎建設基金など。
- ◇その他の投資: 発言権、意思の行使をしない出資及び出損金。
- ◇非金融資産: 土地や建物などの固定資産で長期に利用するもの。
- ◇事業用資産: 将来の経済的便益の流入が見込まれる非金融資産(売却が可能な土地、建物)
- ◇インフラ資産: 将来の経済的便益が見込まれない非金融資産(売却が不可能な道路や河川、上下水道施設)
- ◇地方債(短期): 本村が発行した地方債のうち1年以内に償還期限が到来する金額
- ◇賞与引当金: 職員に対する平成24年6月支給予定の期末勤勉手当総額のうち、支払義務が発生したものの年度内は未払いとなっている額。
- ◇退職給付引当金: 職員が年度末に普通退職したとの仮定のもとで必要となる退職手当支給額の総額。



ヘルプロ通信 No.12

ヘルプロとは…ヘルスプロモーション(健康増進)の略です。このヘルプロ通信を通して住民のみなさんの健康づくりに関する情報を掲載していきます。

平成25年度 乳がん・子宮頸がん 無料検診対象の方へ

女性特有のがん予防事業として、毎年特定の年齢に達した方に「無料クーポン券」を送付し、がん検診の受診促進、がんの早期発見と正しい健康意識の普及啓発を図っています。乳がん・子宮がんは早期発見・早期治療が有効ながんです。ぜひ、この機会に乳がん・子宮頸がん検診の受診をお勧めします。

- 対象者は、乳がん検診および子宮頸がん検診が無料で受けられます。
- 対象者：4月20日時点で中城村に住居登録している女性で、下記の生年月日の方

＜生年月日＞ (年齢は平成25年4月1日時点です)

子宮頸がん	20歳	平成4年(1992)4月2日～平成5年(1993)4月1日
	25歳	昭和62年(1987)4月2日～昭和63年(1988)4月1日
	30歳	昭和57年(1982)4月2日～昭和58年(1983)4月1日
	35歳	昭和52年(1977)4月2日～昭和53年(1978)4月1日
	40歳	昭和47年(1972)4月2日～昭和48年(1973)4月1日
乳がん	40歳	昭和47年(1972)4月2日～昭和48年(1973)4月1日
	45歳	昭和42年(1967)4月2日～昭和43年(1968)4月1日
	50歳	昭和37年(1962)4月2日～昭和38年(1963)4月1日
	55歳	昭和32年(1957)4月2日～昭和33年(1958)4月1日
	60歳	昭和27年(1952)4月2日～昭和28年(1953)4月1日

「無料クーポン券」、及び「検診手帳」を、対象年齢の女性の方に平成25年6月頃に送付予定です。「無料クーポン券」等が届いてから受診されるようよろしくお願いします。

【お問い合わせ】 村役場健康保険課 ☎895-2131(内線250・253)

☆子ども医療費助成事業のお知らせ☆

平成24年4月から 4歳～就学前までの外来分が拡充されています。

領収書の申請は診療を受けた月の翌月から1年以内です。まだ申請されていない方は、早めに申請しましょう。

対象者：中城村に住居を有し、いずれかの医療保険に加入しているこどもの保護者

助成する費用：保険診療による医療費の自己負担額

(ただし、付加給付金、高額療養費の適用分として払い戻される分は除く。)

対象年齢	助成内容
0～2歳	入院・通院 (3歳に達した日の属する月まで)
3歳～就学前	入院・通院 (3歳に達した日の属する月の翌月から就学前まで) ただし、通院のみ1医療機関(薬局含む)ごとに1ヶ月1,000円は保護者自己負担となります。
就学後～15歳	入院のみ (就学後から中学校卒業(3/31)まで)

その他手続き方法については、お問い合わせください♪

【お問い合わせ】 村役場 健康保険課 ☎895-2131(内線254)

中城南小学校、 開校式 & 開校記念パレード

むらの★ ★の★ ★話題★ Topics

4月8日、中城南小学校の開校式が正門広場で新1年生を除く全校生徒、保護者、関係者が参加し行われました。式では、井口善博村教育委員長の開校宣言後テープカット、くす玉割で開校を祝いました。教育長あいさつや児童を代表して石川菜歩さん、与那覇蓮君のあいさつもありました。

4月14日には、開校記念パレードが小学校の周囲の道を全校生徒で歩きました。その後、南上原自治会による創作組踊「糸蒲の縁」を鑑賞。

体育館では、開校式典・祝賀会が行われ、村出身シンガー・ソングライターで校歌を作詞作曲した普天間かおりさんのビデオレターもながされました。

▶開校記念パレード



▶テープカット(開校式)



▶くす玉割(開校式)



▼開校式典「校歌を披露」



▶中城中学校入学式



▶中城南小学校入学式



4月8日・9日、中城小・津覇小・ 中城南小・中学校入学式 小・中学校入学式

村内の小中学校で入学式が行われ、中城小学校46名、津覇小学校50名、中城南小学校105名、中城中学校167名が新しい学校生活の第一歩を踏み出しました。

中城南小の入学式では、新1年生が6年生と一緒に入場し、大城盛文校長が「学校では、みなさんが入学してくるのをお兄さん、お姉さん達みんな楽しみにしていました。」とあいさつ。式終了後は、記念撮影が行われていました。

3月23日

長い間ありがとうございました

第三保育所で、卒所式と閉所式が行われました。第三保育所の最後となる卒所式が行われたのち、卒所児と保護者や関係者を招いて、閉所式が行われました。式では、所長による35年間のこれまでのあゆみが読みあげられ、卒園児代表あいさつや、子ども達と職員と一緒に思い出のうたを歌い、別れを惜しみつつ、35年間に幕を閉じました。



3月23日

みんなでまつりを楽しむ!

第4回なかよし児童館・地域子育て支援センターまつりが開催されました。

知念こずえさんによる民謡ショーや天然記念物のフタオチョウコーナー設けられ、外の広場では、バザーや護佐丸太鼓も行われるなど盛大に盛り上がり、来場者はまつりを楽しんでいました。

4月7日

久場区新一年生合同お祝い

久場区新一年生14名(男子9名、女子5名)を迎え、新一年生合同祝いが開催されました。

子ども達と地域住民が行事に参加して地域活性化を図り、区民の強い絆を育てるねらいがあり、第60回の節目に、呉屋之雄村教育長と平安名盛孝中城小校長が来賓として招かれ、子供達を激励していました。



3月14日~3月23日

女子プロサッカーチームが来た〜っ!

ごさまる陸上競技場にて、アメリカ女子プロサッカーシアトルレインFCのキャンプが行われました。今季より設立されたチームで、前身であるサウンダーズ・ウィメンFC時代からホープ・ソロ選手(2012年ロンドン五輪で金メダルを獲得した米国代表チームのゴールキーパー)、ミーガン・ラピノー選手(同ミッドフィルダー)などのスター選手が所属しています。

スピード感溢れる試合が持ち味のシアトルレインFCの活躍を期待し、中城村からエールを送りましょう。

4月5日

緑化コンクールで表彰されました

中部広域市町村圏事務組合・中部広域グリーンフェスタ推進協議会・沖縄タイムス社主催の「第1回中部広域花と緑のまちづくりコンクール」において南上原の緑化活動団体「南華会」と北上原の「北上原がじばる会」が表彰されました。

活動場所はそれぞれ、南上原琉球大学東口付近の道路沿、北上原公民館敷地内となっています。今後も中城村をみどりいっぱいにし、住みよい地域づくりを目指します。



6月カレンダー

6

健康カレンダー

健康保険課 ☎895-2131

場所：吉の浦会館

乳児一般健診 (対象 前期 H25.1.7 ~ H25.3.1 生、後期 H24.8.7 ~ H24.10.1)

6月1日(土) 受付 13:00~13:30 14:00~14:30

離乳食実習 (対象 H25.1.13 ~ H25.3.5 生)

6月5日(水) 受付 13:15 ~ 13:45

1歳6か月児健診 (対象 H23.10.19 ~ H23.12.13 生)

6月13日(木) 受付 13:30 ~ 14:30

乳幼児健診

6月20日(木) 受付 13:30 ~ 14:30

ふれあい事業 (各地区公民館)

- 和宇慶 6月10日(月) ●登又 6月19日(木)
- 浜・南上原 6月11日(火) ●奥間・当間 6月21日(金)
- 津覇 6月17日(月) ●北上原 6月25日(火)
- 久場 6月18日(火) ●伊舎堂 6月27日(木)

住民健診 (受付 8:30~11:00)

- 久場・泊 (場所：久場公民館) 6月 3日(月)
- 津覇・浜 (場所：吉の浦会館) 6月14日(金)

子宮頸がん・乳がん・骨粗しょう症健診

- 6月7日(金) (場所：吉の浦会館)
受付 13:30~14:30

平成 25 年度

中城村体育協会大会行事 (5月・6月)

日程	種目	会場
5月12日(日)	・サッカー大会 ・ソフトテニス大会	・ごさまる陸上競技場 ・テニスコート
5月19日(日)	ボウリング大会	・レーントウセントラル
5月26日(日)	硬式テニス大会	・テニスコート
6月 2日(日)	バレーボール大会	・村民体育館・中城中体育館
6月16日(日)	・卓球 ・バトミントン大会	・村民体育館
6月30日(日)	ゴルフ大会	・オーシャンキャツスルカントリークラブ

◆なかよし児童館

(☎988-0156)

父の日制作 (つくってみよう会)

- 6月14日(金) 午後4時~5時半
- 定員/15名 ●参加費/100円

平和学習期間

- 6月17日(月)~29日(土) 午前10時~午後5時半
- ガマ(展示、疑似体験)・資料、パネル展示外

ながよし映画館

- 6月29日(土) 午前10時~12時 ●入場無料

平和学習

☆絵本の読み聞かせ・ふれあいコンサート☆

- 6月29日(土) 午後1時~3時
- 場所：地域子育て支援センター(遊戯室)
- 参加無料

◆地域子育て支援センター (☎988-0134)

6月

3	月	身体測定~7日まで	午前10時~午後4時
12	水	お誕生会・お弁当会	午前10時半~午後12時
19	水	千羽鶴献納式	午前11時~午後12時
26	水	わくわくクラブ	午前9時半~午後12時

=父の日製作・プレゼントづくり=

- 6月13日(木) 午前10時半~午後12時
- 定員/10組 ●参加費/200円
- ※受付開始5月30日(木)定員に達し次第締め切ります。

農地を借ります。

農業生産法人
株式会社 島人産業

代表取締役 島袋 稔

女性パート募集中

〒901-2406 中城村字当間983番地1
TEL 090-7385-4953



(社)沖縄県測量建設コンサルタンツ協会会員

株式会社 **双葉測量設計**

土木設計・測量全般・用地調査・施工管理・土質調査

代表取締役 **安里 盛光**

本社 〒902-0072 沖縄県那覇市字真地301
支社 〒901-2403 沖縄県中頭郡中城村字伊舎堂443-2
電話 (098)854-4255(代) FAX (098)854-4254
E-mail: futaba01@carrot.ocn.ne.jp

案内 お知らせ

中城村の人口 平成 25 年 3 月末現在

人口	18,486人 (-18)
男	9,324人 (-23)
女	9,162人 (+5)
世帯数	7,043世帯 (+2)

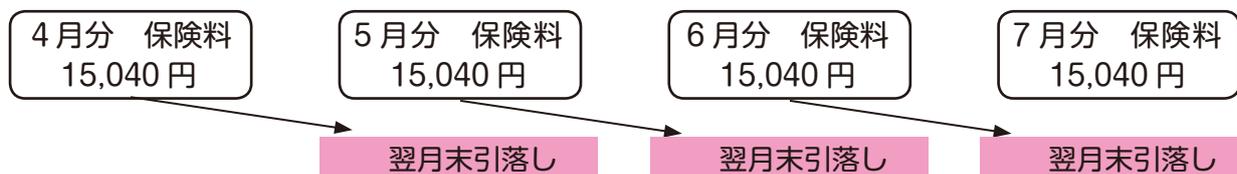
※()内は前月との比較

国民年金保険料納付は口座振替が便利でお得です！

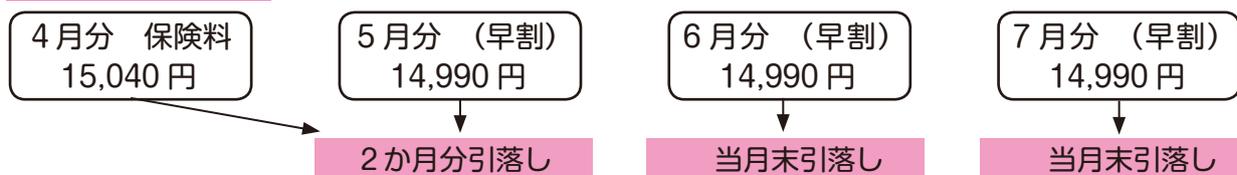
月々の国民年金保険料を口座振替の早割（当月保険料を当月末引落し）で納付すると月額50円の割引となります。

平成 25 年度 平成 25 年 4 月分～平成 26 年 3 月分	国民年金保険料 15,040 円 (月額)
---------------------------------------	----------------------------

口座振替で毎月納付



口座を早割にすると



- * 現金支払いは、1か月早く納付していただいても割引はありません。
- * 既に口座振替で1年前納又は6か月前納されている方は、早割に変更すると割引額の合計額が少なくなりますので、ご注意ください。
- * 口座振替で毎月納付いただいている方も早割に変更するためには、あらためて申し込みが必要です。
- * 口座振替が開始されるまで、2か月程度かかりますのであらかじめご了承ください。

口座振替のお申し込み手続きについて

口座振替のお申し込みには、基礎年金番号の記入が必要です。年金手帳や納付書で基礎年金番号をご確認ください。また、金融機関届出印の押印が必要となります。

※口座振替は月末引落ですので月末が休業日の場合は、翌営業日に引落されます。

【お問い合わせ】 コザ年金事務所 国民年金課 ☎933-3437
村役場 福祉課 年金係 ☎895-2131(内線264)

【特定建設業】

- * 土木一式工事業・交通安全施設及び道路標示業・塗装工事業
- * 機械器具設置工事業・建築機械・空調設備設置工事業



株式会社 沖永開発

代表取締役社長 安里 邦夫

本社 浦添市牧港5-6-3 電話 (098)877-6399 (代)
事業本部 北中城村字渡口471-1 電話 (098)935-4041 (代)
中城支店 中城村字久場15-14 電話 (098)895-4305

断熱技術について詳しくは

沖永開発 | 検索



中城村商工会会員 国際規格 ISO 9001(品質) ISO 14001(環境) 認証取得 ホームページ <http://www.okieidev.co.jp>

消防設備士試験の お知らせ

◆試験日

平成 25 年 7 月 14 日(日)

◆試験の種類

甲種(特類、第1類～第5類)、
乙種(第1類～第7類)

◆請願受付期間

平成 25 年 6 月 7 日(金)～
6 月 14 日(金)

◆願書配布先

各消防本部、沖縄県宮古事務所
総務課、沖縄県八重山事務所総
務課、(一財)消防試験研究セ
ンター沖縄県支部

※電子申請できます。詳しくは
ホームページをご覧ください!!
ホームページ

<http://www.shoubo-shiken.or.jp>

【お問い合わせ先】

(一財)消防試験研究センター
沖縄県支部 ☎ 098-941-5201

人材育成基金へ 寄附がありました。

- 3月13日
琉球ボクシングジム
会長 仲井眞重次 様
(青少年育成支援チャリティー
寄附として)
・・・・・・・・60,000 円
- 3月29日
金城重機株式会社
代表取締役 金城 勉 様
・・・・・・・・300,000 円
- 4月10日
株式会社 総合計画設計
代表取締役 松田 優 様
・・・・・・・・100,000 円

ご寄附を賜り、誠にありがとう
ございます。

犬の登録及び狂犬病予防集合注射のお知らせ



飼い犬の狂犬病予防注射及び登録を行
います。
飼い主の義務になりますので、是非受
けられるようお知らせします。
日程は以下のとおりです。各地公民館
(主会場)及び構造改善センターで行い
ます。

- ◎ 予防注射手数料(注射済証なし) 3,000円
- ◎ 予防注射手数料(注射済証あり) 550円
- ◎ 登録申請料(新規・注射済証なし) 6,000円
- ◎ 登録申請料(新規・注射済証あり) 3,550円
- ◎ 鑑札再交付申請手数料 1,600円

※どこの会場でも受けられますが時間厳守です。
※現在、登録犬を飼育していない方は、抹消の手続きが必要です。
※平成25年3月2日以降予防注射を受けられた方は、獣医から
の予防注射済証を持参してください。

6月9日(日)		6月23日(日)	
会 場	実施時間	会 場	実施時間
伊集	9:00～9:20	添石	9:00～9:20
和宇慶	9:30～10:10	伊舎堂	9:30～9:50
南浜	10:20～10:30	泊	10:00～10:20
北浜	10:40～11:10	久場	10:30～11:20
津覇	11:20～11:55	登又	11:35～12:00
奥間	13:15～13:50	サンヒルズ	13:15～13:35
浜	14:00～14:10	新垣	13:45～14:05
安里	14:20～14:40	北上原	14:15～14:35
当間	14:50～15:10	南上原	14:50～15:30
屋宜	15:20～15:40		

【お問い合わせ】村役場住民生活課 生活環境係 ☎ 895-2131(内線221)

特定建設業
県知事許可 (特) 第6305号

北 有限 株式会社 **北 浜 土 木**

代表取締役 仲 松 睦 子

〒901-2414 沖縄県中城村字北浜83番地
TEL (098) 895-2724・895-7216
FAX (098) 895-6251

補償コンサルタント・測量・建築設計・設計監理

株式会社
沖縄ランドコンサルタント

代表取締役 桃原 昌宏

〒900-0024 那覇市古波蔵4丁目7番21号
TEL (098) 851-8845
FAX (098) 851-8846

米軍航空機の騒音等の情報提供について

オスプレイを始めとする米軍航空機の飛行運用で、日常生活に支障や迷惑を受けている実態がありましたら、情報提供（場所・時間・飛行経路・飛行時の問題等）をお願い致します。

【お問い合わせ】 村役場 企画課
☎ 895-2131(内線 302) FAX 895-3048

5月は軽自動車税・固定資産税の納期です!!

5月は平成25年度『軽自動車税』及び「固定資産税第1期」の納期となっておりますので、納期内納付のご協力をお願いいたします。また、納付期限が過ぎますと、お手元の納付書では金融機関窓口での取扱いができませんのでご注意下さい。

口座振替での納付が便利です。

村税の納付は、便利で確実な口座振替がおすすめです。口座振替なら納付にかかる時間や手間が省けるだけでなく、つつかりの納め忘れの心配もなく安心です。口座振替の申込については、下記をご持参の上、ご利用の金融機関窓口にてお手続きをお願いいたします。

- 【持参するもの】 ●平成25年度納付書
●口座振替にご利用の預金通帳等
●通帳に使用している印鑑。

なお、口座振替日は、各納付月の20日となっております。

期別	税目	固定資産税	村県民税	軽自動車税
第1期		5月31日	7月1日	5月31日
第2期		7月31日	9月30日	
第3期		12月25日	12月2日	
第4期		2月28日	1月31日	

【お問い合わせ】 村役場税務課 ☎ 895-2131(内線 240・242)

いきいき体操教室
受講生募集のお知らせ

- ◆日時
5月23日～6月20日
(毎週木曜日)全5回
- ◆場所
中城村民体育館(サブアリーナ)
- ◆主催
吉の浦総合スポーツクラブ
- ◆対象
大人 定員40名(運動制限のない方。問診等で受講を見合わせさせていただく場合があります。ご了承下さい。)
- ◆受講料
会員 ※中城村民体育館事務所に
て申込受付しています。
非会員 2,000円 (保険料・運営費)
- ◆担当講師
仲真 迅 (健康運動指導士)
- ◆申込み締め切り日
5月19日(日)午後5時まで

【お問い合わせ】
中城村民体育館 ☎ 895-3707

陸上教室募集のお知らせ

- ◆期間
平成25年5月15日～7月19日
毎週水・金 全20回
午後5時～6時30分
- ◆参加資格：小学生及び中学生
- ◆定員：40名
- ◆受講料
会員：吉の浦体育館へ連絡下さい。
非会員：1人2,000円
- ◆申込期限：5月12日午後8時まで
で直接事務局(中城村民体育館)
へお越しください。
(当日受付も可能)

【お問い合わせ】
中城村民体育館 ☎ 895-3707



株式会社 翔和建设

代表取締役 上間宗吉

本社

〒901-2214 沖縄県宜野湾市我如古4丁目9番21号
TEL:098-897-0277 FAX:098-890-1785

中城支店

〒901-2423 沖縄県中頭郡中城村字北上原809番地2
TEL・FAX:098-895-3211

平成25年度 春の一斉清掃のお知らせ

日頃、生活環境の保全並びに公衆衛生の向上にご協力を賜り感謝申し上げます。

さて、村民が清潔で快適な生活を送るために、春の一斉清掃日を下記のとおり決めました。各家庭、各自治会などにおいて大掃除を実施し、環境衛生思想の高揚を図るとともに村一丸の環境美化に努める運動を展開しましょう。

大清掃の徹底

- 各家庭は、自発的に大清掃を行い、ネズミや衛生害虫の発生源を取り除きましょう。
- 各住民組織は、公共施設や多人数の集合する場所の草刈などを行ない、道路・空き地・排水・海浜などを清潔にしましょう。

◆一斉清掃日:各自治会 5月19日(日)

◆ごみ処理場受入:午前9時～午後1時



ごみ処理場受入

○当日、ゴミ処理場は大変混雑します。伐採木（長さ50センチ、直径8センチ程度まで）、粗大ごみ以外は燃えるごみ、燃えないごみに分別し袋に入れて出しましょう。

○産業廃棄物は、受入出来ません。

お問い合わせ先

村役場 住民生活課 生活環境係 ☎ 895-2131(内線 221)

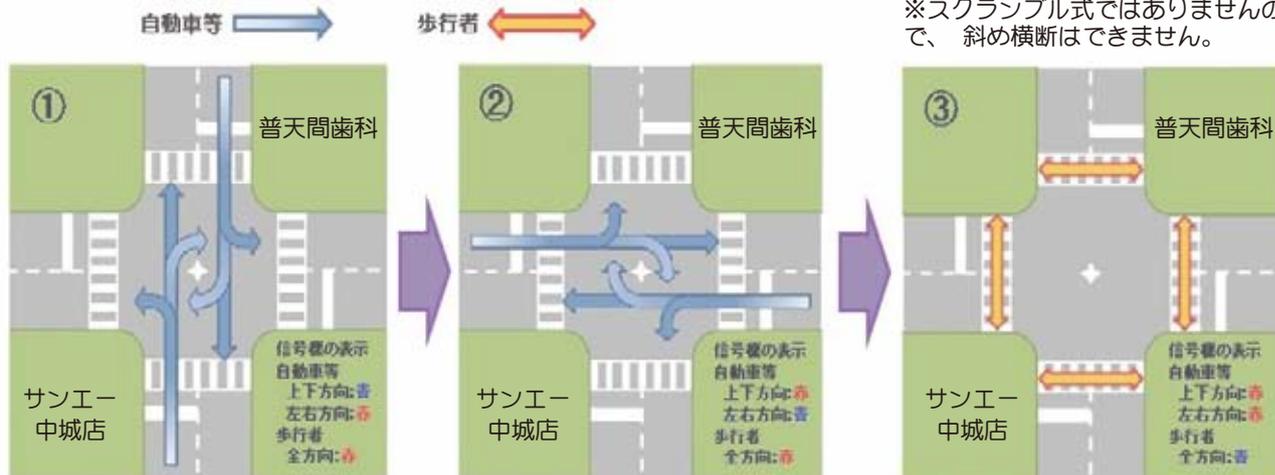
村内初！南上原に『歩車分離式信号機』

南上原サンエー前交差点の信号機が歩車分離式信号機に改良されました。この歩車分離式信号機とは、交差点で歩行者と車両の通行の時間帯が完全に分離されることで、右左折車両による歩行者の巻き込み事故が防止され、安全性が高まります。このようなことから、安全面で大きな効果が認められているとし、全国で整備を進めているものです。



※スクランブル式ではありませんので、斜め横断はできません。

歩車分離式信号機は、車⇒車⇒歩行者の順で変わります。



ドライバーの皆さん、信号を厳守し見切り発車等はせず運転しましょう。